

10 ČINJENICA KOJE TREBA DA ZNATE O PROGRAMU BONOVA ZA HRANU

Činjenica: Program bonova za hranu nije program socijalne pomoći. To je program pomoći za ishranu namijenjen pojedincima i porodicama sa niskim primanjima kako bi mogli da kupe i jedu kvalitetnu hranu.

Činjenica: Program bonova za hranu je program za koji treba da zadovoljite uslove. Drugim riječima, svako ko se prijavi i za koga se utvrdi da za to ima uslove dobiće beneficiju u vidu bonova za hranu.

Činjenica: Bonovi za hranu namijenjeni su onim pojedincima i porodicama, uključujući starije osobe, invalide, radničke porodice, određene kategorije legalnih imigranata i njihovoj djeci rođenoj u Sjedinjenim Državama, koji zadovoljavaju kriterije izbora.

Činjenica: Pojedinci mogu imati ili mogu da kupe kuću, a da i dalje mogu dobivati bonove za hranu. Kuća i zemljište se u Programu bonova za hranu ne smatraju ušteđevinom. Program bonova za hranu ne traži od osobe da se odrekne svoje kuće.

Činjenica: U 2000. godini, starije osobe koje su živjele same primile su u prosjeku mjesečno 43 USD, a starije osobe koje nisu živjele same, primile su u prosjeku mjesečno 118 USD.

Činjenica: Ako starija osoba ili invalid ne može sama da ode u ured za bonove za hranu, on ili ona može da traži telefonski razgovor. Osoba može također da pita rođaka, vjersko lice ili komsiju, itd. da prisustvuje razgovoru kao ovlašteni predstavnik. Osobe koje su

podnijele molbu za SSI i oni koji primaju dodatna primanja od socijalne zaštite (SSI) mogu također da traže bonove za hranu u Uredu za socijalnu zaštitu.

Bosnian

Činjenica: Medicinski troškovi koji mjesečno prelaze 35 USD mogu se odbiti od ukupnih primanja domaćinstva osim ako ih plaća osiguravajuće društvo ili neko ko nije član domaćinstva. Iznos iznad 35 USD može da bude izuzet.

Činjenica: Ograničenje uštede za domaćinstva u kojima žive starije osobe ili invalidi iznosi do \$3000. Ograničenja uštede za sva druga domaćinstva je do \$2000.

Činjenica: Domaćinstva mogu da primaju bonove za hranu, a da i dalje dobivaju kućnu dostavu obroka, beneficije programa posebne dodatne ishrane za žene, dojenčad i djecu (Special Supplemental Nutrition Program for Women, Infants, and Children -WIC), kao i beneficije za prehranu djece kao što je Program ručka u školi.

Činjenica: Primanje bonova za hranu ne čini domaćinstvo u kojem žive legalni imigranti osobama koje žive "na teret države".

U skladu sa Saveznim zakonom i pravilnikom Ministarstva za poljoprivredu Sjedinjenih Država, ova institucija ne smije diskriminirati zbog rase, boje kože, nacionalnog porijekla, pola, starosti, religije, političkih uvjerenja ili invaliditeta.

Da bi uložili žalbu zbog diskriminacije, pišite na adresu USDA, Director, Office of Civil Rights, Room 326-W, Whitten Building, 1400 Independence Avenue, SW, Washington, D. C. 20250-9410 ili nazovite broj (202)720-5964 (operater i telekomunikacijski sistem za osobe sa problemom sluha (TDD)).

Invalidi kojima su potrebni posebni načini primanja informacija o programu (Brail, štampa velikim slovima, zvučne trake, itd.) treba da se obrate u USDA TARGET Centar na broj (202) 720-2600 (operater i TDD).

Bonovi za hranu čine Ameriku jačom

USDA pruža svima jednake mogućnosti pri zapošljavanju.